

材质：105g铜版纸 尺寸：60X80mm 印刷：单黑+双面印刷 折页

AUKEY

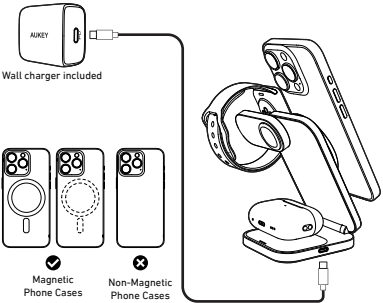
此页为封面

USER MANUAL
MagFusion Z
Qi2 3-in-1 Foldable Magnetic Fast
Wireless Charging Station

Benutzerhandbuch | Manuel de l'utilisateur | Manual de Usuario
Manuale d'uso | Instrukcja obsługi | Manual de utilizare
Manual do usuário | Посібник користувача | Brugervejledning

Charging Your Devices

Laden Sie Ihre Geräte auf
Charger vos appareils
Cargue sus dispositivos
Caricare i tuoi dispositivi
Ładowanie urządzeń
Încărcarea dispozitivelor tale
Carregando seus dispositivos
Зарядка ваших устройств
Oplading af dine enheder



Compatibility | Kompatibilität | Compatibilit  | Compatibilitad | Compatibilit t
Kompatybilno   | Compatibilitate | Compatibilidade | Сумiснiсть | Kompatibilitet
Phone: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 series, and other Qi certified phones (with Magnetic phone case).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Earphones: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4, and other models with wireless charging case.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 Serie und andere Qi-zertifizierte Telefone (mit magnetischer Handyh l ).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Kopfh rer: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 und andere Modelle mit kabellosem Ladegeh use.

T l fono: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 s ries et autres t l phones certifi s Qi (avec coque magn tique).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
 couteurs: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 et autres mod les avec bo tier de charge sans fil.

T l fono: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 series y otros tel fonos certificados por Qi (con funda magn tica).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Auriculares: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 y otros modelos con estuche de carga inal mbrica.

Telefon: serie iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 e altri telefoni certificati Qi (con custodia magnetica).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Auricolari: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 e altri modelli con custodia di ricarica wireless.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 serii oraz inne telefony certyfikowane przez Qi (z magnetycznym etui na telefon).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.

Sluchawki: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 oraz inne modele z etui do bezprzewodowego ładowania.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 serie si alte telefoane certificate Qi (cu carcasa magnetica).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Casti: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 si alte modele cu carcasa de incarcare wireless.

Telefone: s rie iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 e outros telefones certificados pela Qi (com capa magn tica).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Auriculares: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 e outros modelos com estojo de carregamento sem fio.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 serii ta i ni telefoni, sertifikovani Qi (z magnitnim  hlokom).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
Nau snikovi: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 ta i ni modeli z bezdr tovim zaryadnim  hlokom.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 serier og andre Qi-certificerede telefoner (med magnetisk telefonetui).
Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.
H rtelefoner: AirPods Pro 1 / 2, AirPods / 2 / 3 / 4 og andre modeller med tr dl st opladningsset.

Telefon: iPhone 12 / 13 / 14 / 15 / 16 s rii oraz inne telefony certyfikowane przez Qi (z magnetycznym etui na telefon).

Apple Watch: Apple Watch Ultra 2 / Ultra / SE / 10 / 9 / 8 / 7 / 6 / 5 / 4 / 3 / 2.

LED Indication
LED-Anzeige | Indications LED | Indicaci n LED | Indicazione LED | Wska nik LED
Indica ie LED | Indica  o LED | I kuwa in LED | LED-indikation



Power on	White light on for 10s and then turn off
Power off	Light off

Power on	White light on for 10s and then turn off
Standby mode	Light off
Charging in process	Breathing light for 10s and then turn off
Charging completed	Solid white for 10s and then turn off
Warning	Quick flash

Power on	White light on for 10s and then turn off
Standby mode	Light off
Charging in process	Breathing light for 10s and then turn off
Charging completed	Solid white for 10s and then turn off
Warning	Quick flash

Note
Notiz | Note | Nota | Nota | Uwaga | Not  | Nota | П м тка | Bem rk
● This wireless charger is able to provide fast charging up to 15W for iPhone 12 and later models running on iOS 17.2 or higher.
Dieses kabellose Ladeger t ist in der Lage, iPhone 12 und neuere Modelle mit iOS 17.2 oder h her schnell mit bis zu 15 W aufzuladen.
Ce chargeur sans fil est capable de fournir une charge rapide jusqu  15 W pour les iPhone 12 et les mod les ult rieurs fonctionnant sous iOS 17.2 ou sup rieur.
Este cargador inal mbrico puede proporcionar una carga r pida de hasta 15 W para iPhone 12 y modelos posteriores con iOS 17.2 o superior.
Questo caricabatterie wireless   in grado di fornire una ricarica rapida fino a 15 W per iPhone 12 e modelli successivi con iOS 17.2 o versioni successive.
Ta ładowarka bezprzewodowa mo e zapewni  szybkie ładowanie do 15W dla iPhone'a 12 i nowszych modeli z systemem iOS 17.2 lub nowszym.
Acest inc rc tor wireless poate oferi inc rcare rapid  de p n  la 15W pentru iPhone 12 si modelele ulterioare care ruleaz  pe iOS 17.2 sau o versiune superioar .
Este carregador sem fio pode fornecer carregamento r pido de at  15W para o iPhone 12 e modelos posteriores executando o iOS 17.2 ou superior.
Цей безdr товий зарядний пристрій може забезпечити швидку зарядку до 15 Вт для iPhone 12 та п нших моделей, яки працюють на iOS 17.2 або вище.
Denne tr dl se oplader kan levere hurtig oplading op til 15W til iPhone 12 og senere modeller, der k rer p  iOS 17.2 eller h jere.
● Provide fast charging up to 5W for Apple Watch 7 series and later.
Biele! schnelles Laden mit bis zu 5 W f r die Apple Watch 7-Serie und h her.
Fournir une charge rapide jusqu  5 W pour l'Apple Watch s rie 7 et plus tard.
Proporciona carga r pida de hasta 5 W para Apple Watch serie 7 y posteriores.
Fornisce una ricarica rapida fino a 5 W per Apple Watch serie 7 e versioni successive.
Zapewnia szybkie ładowanie do 5W dla Apple Watch serii 7 i nowszych.
Ofert  inc rcare rapid  de p n  la 5W pentru Apple Watch seria 7 i ulterioare.

Dac  folosi i un stimulator cardiac, consulta i-v  medicul inainte de a utiliza acest produs.
Se voc  usa un marcapasso cardiaco, consulte seu m dico antes de usar este produto.
Yac o vi використовувате кардіостимулятор, проконсультуйтеся з лікарем перед використанням цього продукту.
Hvis du bruger en pacemaker, skal du kontakte din l ge, f r du bruger dette produkt.

● Do not bring magnetic cards (credit cards, cash cards, etc.) close to the product. Please note that we are not responsible for any damage to card data due to the influence of magnets.
Bringen Sie keine Magnetkarten (Kreditkarten, Geldkarten etc.) in die N he des Produkts. Bitte beachten Sie, dass wir f r Sch den an Kartendaten durch den Einfluss von Magneten keine Haftung  bernehmen.
N'approchez pas de cartes magn tiques (cartes de cr dit, cartes de paiement, etc.)   proximit  du produit. Veuillez noter que nous ne sommes pas responsables de tout dommage aux donn es de la carte d  l'influence des aimants.
No acerque tarjetas magn ticas (tarjetas de cr dito, tarjetas de efectivo, etc.) al producto. Tenga en cuenta que no somos responsables de ning n da o a los datos de la tarjeta debido a la influencia de los imanes.
Non avvicinare carte magnetiche (carte di credito, bancomat, ecc.) al prodotto. Tieni presente che non siamo responsabili per eventuali danni ai dati della carta dovuti all'influenza dei magneti.
Nie zbli aj kart magnetycznych (kart kredytowych, kart p tniczych itp.) do produktu. Prosz  pamiętać,  e nie ponosimy odpowiedzialno ci za wszelkie uszkodzenia danych na kartach spowodowane przez magnesy.
N  adu ei carduri magnetice (carduri de credit, carduri de numerar, etc.) aproape de produs. V  rug m s  re ine i c  nu suntem responsabili pentru eventualele daune aduse datelor de pe carduri din cauza influen ei magnetelor.
N o aproxime cart es magn ticas (cart es de cr dito, cart es de dinheiro, etc.) do produto. Observe que n o somos respons veis por quaisquer danos aos dados do cart o devido   influ ncia dos im s.

● If you use a cardiac pacemaker, consult your doctor before using this product.
Wenn Sie einen Herzschrittmacher tragen, konsultieren Sie vor der Verwendung dieses Produkts Ihren Arzt.
Si vous utilisez un stimulateur cardiaque, consultez votre m decin avant d'utiliser ce produit.
Si utiliza un marcapasso cardiaco, consulte a su m dico antes de utilizar este producto.
Se si utilizza un pacemaker cardiaco, consultare il medico prima di utilizzare questo prodotto.
Je li utilisez rozrusznika serca, skonsultuj si  z lekarzem przed u yciem tego produktu.

● Charging while there is an object (especially metal) between the product and a device may cause heat or fire. Remove the case or smartphone ring that contains metal before charging.
Das Aufladen, w hrend sich ein Gegenstand (insbesondere Metall) zwischen dem Produkt und einem Ger t befindet, kann zu Hitze oder Feuer f hren. Entfernen Sie vor dem Laden die H lle oder den Smartphone-Ring, der Metall enth lt.
Charger alors qu'il y a un objet (en particulier du m tal) entre le produit et un appareil peut provoquer de la chaleur ou un incendie. Retirez la coque ou

Fornice carregamento r pido de at  5W para Apple Watch s rie 7 e posteriores.
Za bezn e u shvidke zaryadn nia do 5 Wt dla Apple Watch serii 7 ta p nших.
Tilbyder hurtig oplading op til 5W for Apple Watch serie 7 og senere.

● Charger above 45W is recommended for better performance.
Este cargador inal mbrico puede proporcionar una carga r pida de hasta 15 W para iPhone 12 y modelos posteriores con iOS 17.2 o superior.
Un chargeur sup rieur   45W est recommand  pour de meilleurs performances.
Se recomienda un cargador de m s de 45W para un mejor rendimiento.
Per prestazioni migliori si consiglia un caricabatterie superiore a 45W.
Zaleca si  u ywanie ładowarki powy ej 45W dla lepszej wydajno ci.
Se recomand  un inc rc tor de peste 45W pentru o performan  mai bun .
Recomenda-se um carregador acima de 45W para melhor desempenho.
Для кращої продуктивност  рекомендується зарядний пристрій потужност  понад 45Вт.
Oplader over 45W anbefales for bedre ydeevne.

Product Care and Precautions

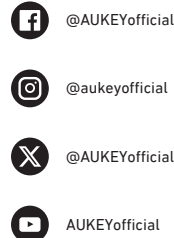
Produktpflege und Vorsichtsma nahmen
Entretien et pr cautions du produit
Cuidados y precauciones del producto
Cura e precauzioni del prodotto
Pielegnacja produktu i s rodki ostro no ci
 ntreţinerea produsului si precau ii
Cuidados e precau  es com o produto
Дог ня до продукту та заборони заход i
Produktpleje og forholdsregler

● Keep away from liquids and extreme heat.
Von Fl ssigkeiten und extremer Hitze fernhalten.
Tenir   l' cart des liquides et de la chaleur extr me.
Mantenga el producto alejado de l quidos y calor extremo.
Tenere lontano da liquidi e calore estremo.
Trzymac z dala od cieczy i ekstremalnego ciep a.
Tine i departe de lichide si c ldur  extrem .
Mantenha longe de l quidos e calor extremo.
Zaleca si  u ywanie ładowarki powy ej 45W dla lepszej wydajno ci.
Se recomand  un inc rc tor de peste 45W pentru o performan  mai bun .
Recomenda-se um carregador acima de 45W para melhor desempenho.
Для кращої продуктивност  рекомендується зарядний пристрій потужност  понад 45Вт.

● Do not leave it in humid, extremely hot or cold place for a long time.
Lassen Sie es nicht l ngere Zeit an einem feuchten, extrem hei en oder kalten Ort liegen.
Ne le laissez pas dans un endroit humide, extr mement chaud ou froid pendant une longue p riode.
No lo deje en un lugar h medo, extremadamente caliente o fr o durante mucho tiempo.
Non lasciarlo a lungo in luoghi umidi, estremamente caldi o freddi.
Nie pozostawiaj w wilgotnym, ekstremalnie gor cym lub zimnym miejscu na dlu szy czas.
Nu-l l sa i intr-un loc umed, extrem de cald sau rece pentru o perioad  lung  de timp.
N o deixe em locais  midos, extremamente quentes ou frios por um longo per odo de tempo.
Ne залишайте у вологому, дуже гарячому чи холодному м cці на довгий час.
Lad det ikke st  i et fugtigt, ekstremt varmt eller koldt sted i l ngere tid.

● The body and internal electronic components may break down, leading to an accident such as fire or electric shock. Do not disassemble or modify.
Das G h use und die internen elektronischen Komponenten k nnen kaputt gehen, was zu Unf llen wie Feuer oder Stromschlag f hren kann. Nicht zerlegen oder modifizieren.
Le corps et les composants  lectroniques internes peuvent tomber en panne, entra nant un accident tel qu'un incendie ou un choc  lectrique. Ne pas d monter ou modifier.
El cuerpo y los componentes electr nicos internos pueden averiarse y provocar un accidente, como un incendio o una descarga  lectrica. No desmonte ni modifique.

Follow Us to Unlock More about AUKEY:



此页为封底

Il corpo e i componenti elettronici interni potrebbero rompersi, causando incidenti come incendi o scosse elettriche. Non smontare o modificare.
Obudowa i wewnętrzne komponenty elektroniczne mog  ulec uszkodzeniu, co mo e prowadzi  do wypadku, takiego jak po ar lub pora enie pr dem. Nie demontowa  ani nie modyfikowa .
Carcasa si componente electronice interne se pot defecta, duc nd la un accident, cum ar fi un incendiu sau un soc electric. Nu dezamblati si nu modificati.
O corpo e os componentes eletr nicos internos podem se deteriorar, levando a um acidente como inc ndio ou choque el trico. N o desmonte ou modifique.
K rpus ta wnitrsni elektronicni komponenti mog t v itii z ladu,  o pr ivede do ne asdnego wypadku, napríklad, po ehi albo ura en ia elektricznim strumom. Ne rozbi rajte ta ne modyfikuj te.
Kabinettet og de interne elektroniske komponenter kan bryde ned, hvilket kan f re til en ulykke som brand eller elektrisk st d. Skil ikke ad eller modific r.

● When disposing of this product, follow the instructions of each local government and dispose it correctly.
Befolgen Sie bei der Entsorgung dieses Produkts die Anweisungen der jeweiligen  rtlichen Beh rden und entsorgen Sie es ordnungsgem  .
Lors de la mise au rebut de ce produit, suivez les instructions de chaque gouvernement local et jetez-le correctement.
Al desachar este producto, siga las instrucciones de cada gobierno local y des chelo correctamente.
Quando si smaltisce questo prodotto, seguire le istruzioni di ciascun governo locale e smaltirlo correttamente.
Obudowa i wnitrszne komponenty elektroniczne mog  ulec uszkodzeniu, co mo e prowadzi  do wypadku, takiego jak po ar lub pora enie pr dem. Nie demontowa  ani nie modyfikowa .
Carcasa si componente electronice interne se pot defecta, duc nd la un accident, cum ar fi un incendiu sau un soc electric. Nu dezamblati si nu modificati.

O corpo e os componentes eletr nicos internos podem se deteriorar, levando a um acidente como inc ndio ou choque el trico. N o desmonte ou modifique.
K rpus ta wnitrsni elektronicni komponenti mog t v itii z ladu,  o pr ivede do ne asdnego wypadku, napríklad, po ehi albo ura en ia elektricznim strumom.
Kabinettet og de interne elektroniske komponenter kan bryde ned, hvilket kan f re til en ulykke som brand eller elektrisk st d. Skil ikke ad eller modific r.

FCC Statement
This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
-Reorient or relocate the receiving antenna.
-Increase the separation between the equipment and receiver.
-Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

FCC RF exposure statement:
The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance between 20cm the radiator your body.

Warning | Avertissement | Advertencia | Advertimento | Ostrze enie | Avertizare | Aviso | П нер дження | Advarsel

● Do not place anything other than compatible devices on top of this product. Platzieren Sie keine anderen als kompatible Ger te auf diesem Produkt.
Ne placez rien d'autre que des appareils compatibles sur ce produit.
No coloque nada que no sean dispositivos compatibles encima de este producto.
Non posizionare altro che dispositivi compatibili sopra questo prodotto.
Nie umieszczaj na tym produkcie niczego poza kompatybilnymi urz dzeniami.
N  puneti nimic altceva dec t dispozitive compatibile pe acest produs.
N o coloque nada al m de dispositivos compat veis em cima deste produto.
Ne pozici najte ni o, osim sukladno (savr metal) mellem produktet og en enhed, kan f r rsage varme eller brand. Fjern det cover eller smartphone-ring, der indeholder metal, f r opladning.

● Charging while there is an object (especially metal) between the product and a device may cause heat or fire. Remove the case or smartphone ring that contains metal before charging.
Das Aufladen, w hrend sich ein Gegenstand (insbesondere Metall) zwischen dem Produkt und einem Ger t befindet, kann zu Hitze oder Feuer f hren. Entfernen Sie vor dem Laden die H lle oder den Smartphone-Ring, der Metall enth lt.
Charger alors qu'il y a un objet (en particulier du m tal) entre le produit et un appareil peut provoquer de la chaleur ou un incendie. Retirez la coque ou

Ne p dn sate magnetni kartki (kreditni kartki, gro ovi kartki to o) blisko do produktu. Zwr ci cie uwag ,  o my nie nesmy odpowiedzialno ci za bud ni uszkodzenia danych kartek przez wplyw magnit i.
Placer ikke magnetiske kort (kreditkort, kontantkort osv.) t t p  produktet.
Bem rk, at vi ikke er ansvarlige for eventuelle skader p  kortdata p  grund af p virkning fra magneter.

Ostrze enie o bezpiecznym u ytkowaniu
Trzymaj z daleka od cieczy i ekstremalnego ciep a.
Normalnym jest,  e LC-MC312 mo e si  troch  nagrza  podczas ładowania.

CE This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Declaration of Conformity
Hereby, AuGroup (SHENZHEN) Cross-Border Business Co., Ltd. declares that the product type LC-MC312 is in compliance with Directives EN 55032:2015, EN 55035:2017. The Declaration of Conformity for the LC-MC312 is available from www.aukey.com

Deklaracja zgodno ci
Niniejszym firma AuGroup (SHENZHEN) Cross-Border Business Co., Ltd. o wiadcza,  e typ produktu LC-MC312 jest zgodny z dyrektywami EN 55032: 2015, EN 55035: 2017. Deklaracja zgodno ci dla LC-MC312 jest dost pna na stronie www.aukey.com

This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

Warranty & Customer Support
Garantie & Kundenservice | Garantie et Service Client | Garantia & Soporte al Cliente
Garanzia & Assistenza al Cliente | Gwarancja i Wsparcie Klienta |
Garantie si Suport pentru Clienti | Garantia e Suporte ao Cliente |
Гарантія та Підтримка Клієнтів | Garanti & Kundesupport

For questions, support, or warranty claims, please contact your seller directly.
Bei Fragen, Support oder Garantieanspr chen wenden Sie sich bitte direkt an Ihren Verk ufer.
Pour toute question, assistance ou r clamation au titre de la garantie, veuillez contacter directement votre vendeur.
Para preguntas, soporte o reclamos de garant a, comun quese directamente con su vendedor.
Per domande, assistenza o reclami in garanzia, contattate direttamente il venditore.
W przypadku pyta i, wsparcia lub ro szce z gwarancyjnych prosimy o bezpo redni kontakt ze sprzedawc .
Pentru intreb ri, asisten a sau cereri de garan ie, v  rug m s  contacta i direct v nz torul dvs.
Para perguntas, suporte ou reclama  es de garantia, entre em contato diretamente com seu vendedor.
Dla zapyta i, p dtrzymki albo wniosk w щодо гарантії, будь ласка, зв жуйте безпосередньо з продавцем.
For sp rsg r, support eller garant krav bedes du kontakte din forhandler direkte.

Specifications | Specificiation | Especificaciones | Specifiche | Specyfikacje | Specifica i | Especifica  es | Т ехни и характеристики | Specifikationer

Model Model Mod�le Modelo Modello Model Model Modelo Mod�le Model	LC-MC312
--	----------

Input Eingang Entr�e Entrada Ingress Wej�cie Intrare Entrada B�il Indgang	USB-C in: 5V � 3A / 9V � 3A / 12V � 2.5A
Output Ausgang Sortie Salida U�c�ta Wj�cie Ispre Salida B�il� Udgang	Phone magnetic wireless out: 5W / 7.5W / 10W / 15W (Max) Watch magnetic wireless out: 5W Max Earphone wireless out: 5W Max
Operating temperature Betriebstemperatur Temp�rature d'op�ration Temperatura operativa Temperatura di funzionamento Temperatura pracy Temperatura de funcionare Temperatura de opera��o Po�owa tempereatura Drifttemperatur	0-35�C / 32-95�F
Storage temperature Lagertemperatur Temp�rature de stockage Temperatura de almacenamiento Temperatura di conservazione Temperatura przechowywania Temperatura de stocare Temperatura de armazenamento Temperatura spe�erowania Opbevaringstemperatur	-20-60�C / -4-140�F
Dimensions Ma�e Dimensions Dimensiones Dimens�i Wymiary Dimensioni Dimens�es P�zmiary Dimensioner	68 x 22 x 114mm / 2.68" x 0.87" x 4.49"
Weight Gewicht Poids Peso Peso Waga Greutate Peso Bara V�gt	240g / 8.47oz

*封面封底成型时注意正确排版，内容页顺序不要更改。